## 三重の姿/Overview of Mie

## みえの位置

三重県は、日本列島のほぼ中央、太平洋側に位置しており、その経済・文化は、名古屋を中心に形成される中部圏と、大阪を中心に形成される近畿圏の両方に属しています。

鉄道を用いた場合、県庁所在地の津市までの時間距離は、名古屋から約50分、東京から約2時間半、大阪・奈良から約1時間半、京都からは約2時間です。空路による三重県への玄関口として、関西国際空港に加えて、2005年には中部国際空港が開港されました。

## Mie's Location

Mie, facing the Pacific Ocean, is centrally located on the Japan island chain. Its economy and culture belong to both the Chubu Region, with Nagoya at its center, and the Kinki Region, with Osaka at its center. By train the prefectural capital of Tsu is roughly 50 minutes from Nagoya, 2.5 hours from Tokyo, 1.5 hours from Osaka and Nara, and 2 hours from Kyoto. In addition to the Kansai International Airport, the Chubu International Airport, opened in 2005, serve as the gateways to Mie.

